

Installationshandbok

Asennusopas

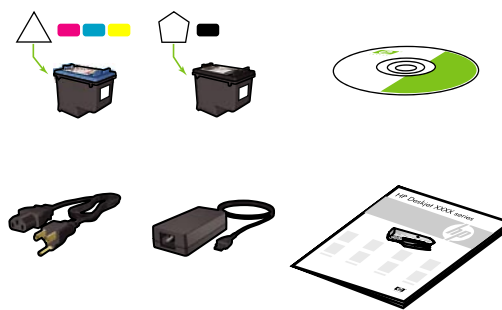
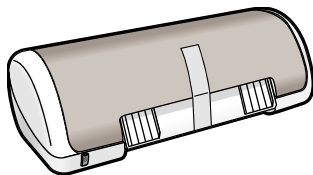
Installasjonsveiledning

Opsætningsvejledning



CB710-90005

(DA)
(NO)
(FI)
(SV)



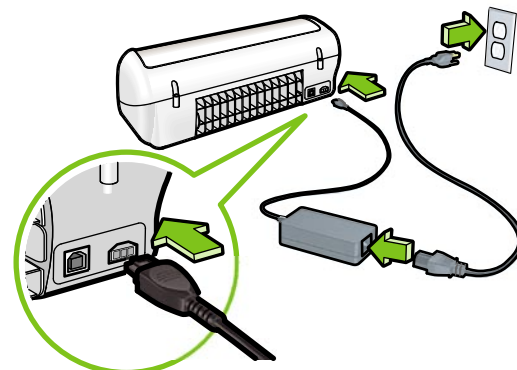
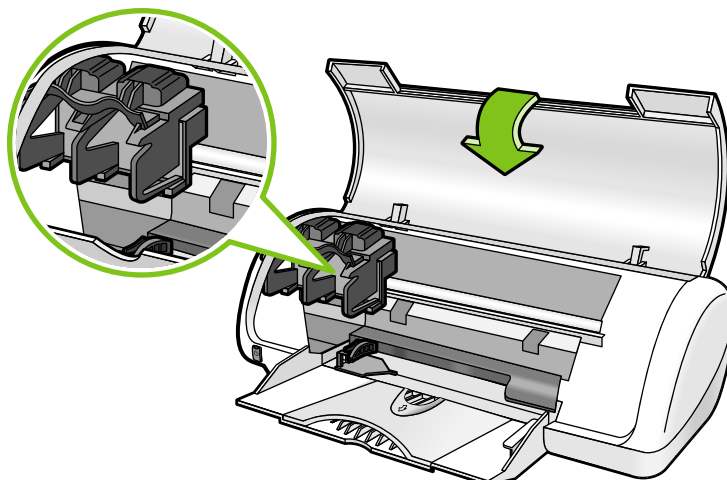
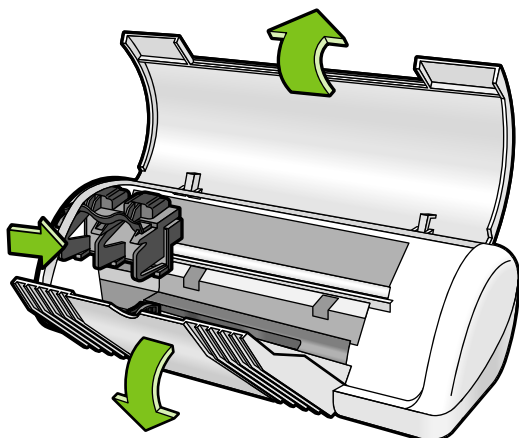
HP Deskjet D1500 series

1 Ta bort all tejp. Ta bort förpackningsmaterialet.
Fjern all tape. Fjern emballasjen.

Irrota kaikki teipit. Poista pakkausmateriaali.
Fjern al tape. Fjern emballagen.

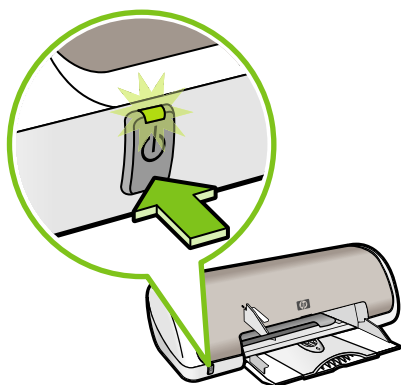
2 Koppla in strömförsörjningen.
Koble til strømmettet.

Kytke tulostin pistorasiaan.
Sæt strømforsyningen i.



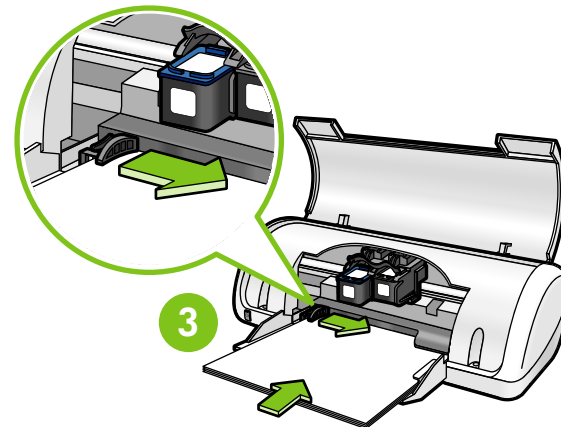
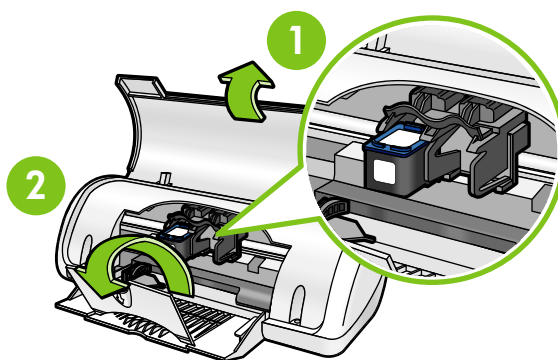
3 Slå på skrivaren.
Slå på skriveren.

Kytke tulostimen virta päälle.
Tænd printeren.



4 Öppna pappersfacket. Lägg i ett vitt papper. Skjut sedan pappersledaren mot pappret.
Åpne papirskuffen. Legg i hvitt papir, og deretter skyver du papirskinnen inntil papiret.

Avaa paperilokero. Lisää valkoista paperia ja työnnä paperiohjain kunnolla paperia vasten.
Åbn papirbakken. Læg hvidt papir i. Skub derefter papirstyret fast ind mod kanten på papiret.



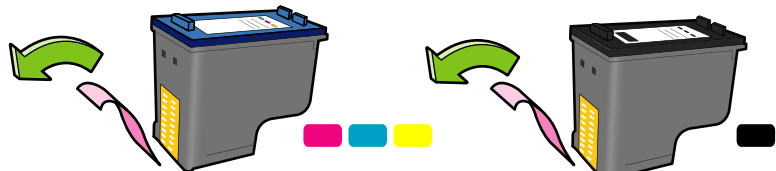
5 **1** Ta tag i den rosa fliken och dra bort den genomskinliga teipen från bläckpatronerna.
Vedå vaaleanpunaista kielekettä ja irrota kirkas teippi tulostuskaseteista.
Trek i den rosa fliken for å fjerne den klare tapen fra skriverkassetten.
Træk i den lyserøde tap for at fjerne den gennemsigtige tape fra blækpatronerne.

2 Sätt i bläckpatronerna. Tryck i patronerna tills de snäpper fast.

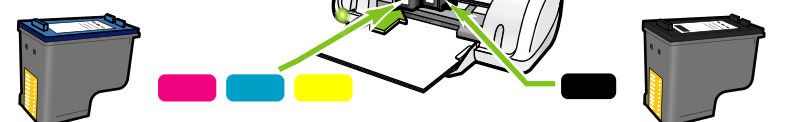
Aseta tulostuskasetit tulostimeen. Työnnä tulostuskasetteja, kunnes ne napsahtavat paikoilleen.

Sett inn skriverkassetene. Skyv kassetene fremover til de klikker på plass.

Sæt blækpatronerne i. Skub patronerne ind, til de klikker på plads.



**Rör inte kopparremsan.
Älä kosketa kuparipintaa.
Ikke berør kobberstripene.
Rør ikke ved kobberstrimlen.**

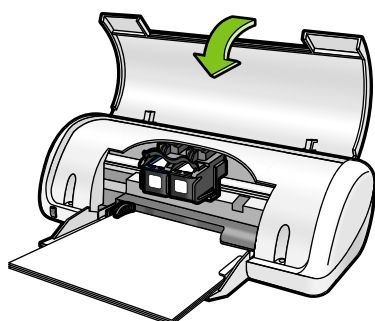


Sätt i bläckpatronen med tre färger på vänster sida.
Aseta kolmivärinen tulostuskasetti vasemmalle.
Sett inn den trefargede skriverkassetten til venstre.
Indsæt den trefarvede blækpatron til venstre.

Sätt i den svarta bläckpatronen på höger sida.
Aseta musta tulostuskasetti oikealle.
Sett inn den svarte skriverkassetten til høyre.
Indsæt den sorte blækpatron til højre.

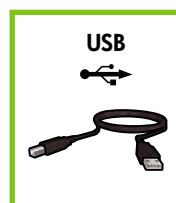
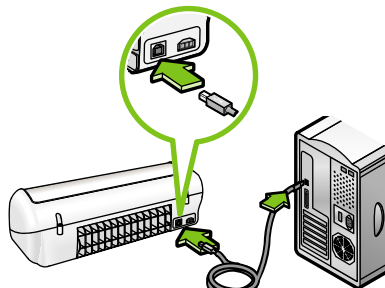
6 Stäng den övre luckan.
Lukk toppdekslet.

Sulje yläkansi.
Luk topdækslet.



7 Anslut USB-kabeln.
Koble til USB-kabelen.

Kytke USB-kaapeli.
Tilslut USB-kablet.



Köp en USB-kabel separat om en sådan inte ingår.

Osta USB-kaapeli erikseen, jos se ei kuulu toimitukseen.

Kjøp en USB-kabel separat hvis den ikke følger med skriveren.

Køb et USB-kabel separat, hvis det ikke er inkluderet.

Windows

Se steg 8a.
Se trinn 8a.

Katso vaihe 8a.
Se trin 8a.

Macintosh

Se steg 8b.
Se trinn 8b.

Katso vaihe 8b.
Se trin 8b.



8a Windows

Installera skrivarprogrammet för Windows

- 1 En guide visas på datorn.
- 2 Följ skärmbilderna.
- 3 Sätt i CD-skivan när du uppmanas att göra det.
- 4 HP-guidens skärmbild visas.
- 5 Följ instruktionerna i HP-guiden.

Windowsin tulostinohjelmiston asentaminen

- 1 Tietokoneen näyttöön avautuu ohjattu toiminto.
- 2 Toimi näyttöön tulevien ohjeiden mukaan.
- 3 Aseta CD-levy pyydettyäessä tietokoneeseen.
- 4 HP:n ohjattu toiminto avautuu näyttöön.
- 5 Toimi HP:n ohjatun toiminnon näyttöön tulevien ohjeiden mukaan.

Installere skriverprogramvare for Windows

- 1 Det vises en veiviser på skjermen.
- 2 Følg skærmbildene.
- 3 Sett inn CDen når du får beskjed om det.
- 4 HP-veiviseren vises.
- 5 Følg instruksjonene på skjermen i HP-veiviseren.

Installation af Windows-printersoftware

- 1 Der vises en guide på computeren.
- 2 Følg instrukserne på skærmen.
- 3 Indsæt cd'en, når du bliver bedt om det.
- 4 Nu vises et HP-guideskærmbillede.
- 5 Følg instruktionerne i HP-guiden.

Ingen skärmbild?

1. Klicka på **Start**-knappen och välj sedan **Kör**.
2. Klicka på **Bläddra**.
3. Välj **HP-CD**:n i listrutan **Leta i**.
4. Välj **Installation** och klicka sedan på **Öppna**.
5. Klicka på **OK** och följ sedan instruktionerna på skärmen.

Om Plug and play inte fungerar kan du få hjälp i referenshandboken.

Näyttö on tyhjä

1. Napsauta **Käynnistä**-painiketta ja valitse **Suorita**.
2. Napsauta **Selaa**-painiketta.
3. Valitse avattavasta **Kohde**-luettelosta **HPPP CD**.
4. Valitse **Setup** ja napsauta **Avaa**-painiketta.
5. Valitse **OK** ja toimi näyttöön tulevien ohjeiden mukaan.

Jos plug and play -toiminto ei toimi, katso lisätietoja asennusoppaasta.

Vises ikke skærmbildet?

1. Klikk på **Start** og velg **Kjør**.
2. Klikk på **Bla gjennom**.
3. Velg **HPPP CD** i rullegardinlisten **Søk i**.
4. Velg **Setup** og klikk på **Åpne**.
5. Klikk på **OK**, og følg deretter instruksjonene på skjermen.

Hvis det ikke finnes noen plug and play, kan du se i Referansehåndboken.

Er der ikke noget skærmbillede?

1. Klik på knappen **Start**, og vælg **Kør**.
2. Klik på knappen **Gennemse**.
3. Vælg **HPPP CD** på rullelisten **Søg i**.
4. Vælg **Installer**, og klik på knappen **Åbn**.
5. Klik på **OK**, og følg instrukserne på skærmen.

Kig i referencevejledningen, hvis der ikke er Plug and Play.

Om installationen av Windows-programmet misslyckas:

- 1 Ta bort CD:n från datorns CD-enhet och ta sedan bort USB-kabeln från datorn.
- 2 Starta om datorn.
- 3 Inaktivera alla brandväggar och stäng alla antivirusprogram tillfälligt. Starta om dessa program när installationen är klar.
- 4 Sätt i CD:n med skrivarprogramvaran i datorns CD-enhet, följ sedan instruktionerna för att installera skrivarprogramvaran. Anslut inte USB-kabeln förrän du ombeds göra det.
- 5 När installationen är klar startar du om datorn.

Jos Windows-ohjelmiston asennus epäonnistuu:

- 1 Poista CD-levy tietokoneen CD-asemasta ja irrota USB-kaapeli tietokoneesta.
- 2 Käynnistä tietokone uudelleen.
- 3 Poista ohjelmistopalomuri väliaikaisesti käytöstä ja sulje virustorjuntaohjelma. Käynnistä nämä ohjelmat uudelleen tulostinohjelmiston asentamisen jälkeen.
- 4 Aseta tulostinohjelmiston sisältävä CD-levy tietokoneen CD-asemaan ja asenna tulostinohjelmisto näyttöön tulevien ohjeiden mukaan. Kytke USB-kaapeli vasta pyydettyäessä.
- 5 Käynnistä tietokone asennuksen jälkeen uudelleen.

Hvis programvareinstalleringen for Windows mislykkes:

- 1 Ta CDen ut av CD-ROM-stasjonen, og koble deretter USB-kabelen fra datamaskinen.
- 2 Start maskinen på nytt.
- 3 Deaktiver brannmuren og lukk antivirusprogrammer midlertidig. Start disse programmene på nytt etter at skriveren er installert.
- 4 Sett CDen med skriverprogramvaren inn i CD-ROM-stasjonen, og følg deretter instruksjonene på skjermen for å installere skriverprogramvaren. Du må ikke koble til USB-kabelen før du får beskjed om det.
- 5 Når installeringen er fullført, starter du datamaskinen på nytt.

Hvis installationen af Windows mislykkes:

- 1 Fjern cd'en fra computerens cd-rom-drev, og tag USB-kablet ud af computeren.
- 2 Genstart computeren.
- 3 Deaktiver software-firewallen midlertidigt, og luk al antivirus-software. Genstart disse programmer, når printersoftwaren er installeret.
- 4 Indsæt printersoftware-cd'en i computerens cd-rom-drev, og følg derefter instruktionerne på skærmen for at installere printersoftwaren. Tilslut først USB-kablet, når du bliver bedt om det.
- 5 Når installationen er udført, skal du genstarte computeren.

8b Macintosh

Installera skrivarprogrammet för Macintosh

- 1 Sätt i CD-skivan med skrivarprogrammet i CD-enheten.
- 2 Dubbelklicka på CD-ikonen i fönstret Finder, om den inte redan är öppen.
- 3 Dubbelklicka på installationsikonen.
- 4 Acceptera licensavtalet.
- 5 Klicka på **Installera**.
Vänta tills installationen är klar.

Macintoshin kirjoitinohjelmiston asentaminen

- 1 Aseta kirjoitinohjelmiston sisältävä CD-levy CD-asemaan.
- 2 Kaksoisosoita CD-levyn symbolia Finder-ikkunassa, jos se ei ole vielä auki.
- 3 Kaksoisosoita asennusohjelman symbolia.
- 4 Hyväksy käyttöoikeussopimus.
- 5 Osoita **Install** (Asenna) -painiketta. Odota, kunnes asennus on suoritettu loppuun.

Installere skriverprogramvare for Macintosh

- 1 Sett inn skriverprogramvare-CDen i CD-ROM-stasjonen.
- 2 Dobbeltklikk på CD-ikonet i Finder-vinduet, hvis det ikke allerede er åpent.
- 3 Dobbeltklikk på installeringsikonet.
- 4 Godta lisensavtalen.
- 5 Klikk på **Install** (Installer).
Vent til installeringen er fullført.

Installation af Macintosh-printersoftware

- 1 Indsæt printersoftware-cd'en i computerens cd-rom-drev.
- 2 Dobbeltklik på cd-ikonet i vinduet Finder (Finder), hvis det ikke allerede er åbent.
- 3 Dobbeltklik på installationsikonet.
- 4 Accepter licensaftalen.
- 5 Klik på **Install** (Installer).
Vent, til installationen er udført.

Om installationen misslyckas...



Kontrollera att skrivaren är påslagen.
Varmista, että tulostimeen on kytketty virta.
Kontroller at skriveren er slått på.
Kontroller, at printeren er tændt.

Jos asennus epäonnistuu...

Hvis installeringen mislykkes...



Hvis der er problemer med installationen...

Kontrollera att kablarna är anslutna.
Varmista, että kaapelit on kytketty kunnolla.
Kontroller kabeltilkoblingene.
Kontroller, at kabeltilslutningerne er i orden.

Behöver du
mer hjälp?
Trenger du
mer hjelp?



Tarvitsetko
lisäapua?
Skal du bruge
mere hjælp?

